



Warnings for Item with EAN 4260631551012

[BG] - български - Предупреждения	2
[CS] - čeština - Upozornění.....	3
[DA] - dansk - Advarsler.....	4
[DE] - Deutsch - Warnhinweise.....	5
[EL] - ελληνικά - Προειδοποιήσεις.....	6
[EN] - English - Warnings	7
[ES] - español - Advertencias.....	8
[ET] - eesti - Hoiatused	9
[FI] - suomi - Varoitukset	10
[FR] - français - Avertissements.....	11
[GA] - Gaeilge - Rabhaidh	12
[HR] - hrvatski - Upozorenja.....	13
[HU] - magyar - Figyelmeztetések	14
[IT] - italiano - Avvertenze	15
[LT] - lietuvių - Įspėjimai	16
[LV] - latviešu - Brīdinājumi.....	17
[MT] - Malti - Twissijiet.....	18
[NL] - Nederlands - Waarschuwingen	19
[PL] - polski - Ostrzeżenia	20
[PT] - português - Avisos.....	21
[RO] - română - Avertismente	22
[SK] - slovenčina - Upozornenia.....	23
[SL] - slovenščina - Opozorila	24
[SV] - svenska - Varningar	25

[BG] - български - Предупреждения

ВНИМАНИЕ! Използвайте продукта само по предназначение.

НАМЕК! Когато навивате, уверете се, че маркучът не се увива около части от тялото.

ВНИМАНИЕ! Когато е свързан към компресор, съществува риск от нараняване. Моля, спазвайте мерките за безопасност.

ВНИМАНИЕ! Съществува риск от нараняване при свързване на връзки на маркуча. Моля, спазвайте мерките за безопасност.

ВНИМАНИЕ! Материалът е проектиран за определеното максимално налягане. Превишаването на тази граница може да доведе до риск от нараняване.

ВНИМАНИЕ! Използването на продукта с вещества, различни от сгъстен въздух, може да доведе до пожар, изгаряния и други опасности. Моля, спазвайте инструкциите за безопасност.

ВНИМАНИЕ! Трябва да се вземат предпазни мерки преди отваряне на корпуса, тъй като напрежението на пружината представлява риск от нараняване и части могат да бъдат хвърлени наоколо.

Отказ от отговорност

Внимание! Отговорност при неправилна употреба: Производителят не носи отговорност за щети, причинени от неправилна употреба, неправилна работа или неправилен монтаж на продуктите.

[CS] - čeština - Upozornění

POZORNOST! Výrobek používejte pouze k určenému účelu.

NÁZNAK! Při navíjení dbejte na to, aby se hadice neomotávala kolem částí těla.

POZORNOST! Při připojení ke kompresoru hrozí nebezpečí zranění. Dodržujte prosím bezpečnostní opatření.

POZORNOST! Při připojování hadicových spojů hrozí nebezpečí zranění. Dodržujte prosím bezpečnostní opatření.

POZORNOST! Materiál je určen pro stanovený maximální tlak. Překročení tohoto limitu může vést k riziku zranění.

POZORNOST! Používání výrobku s jinými látkami než stlačeným vzduchem může vést k požáru, popáleninám a dalším nebezpečím. Dodržujte prosím bezpečnostní pokyny.

POZORNOST! Před otevřením krytu je třeba přijmout bezpečnostní opatření, protože napětí pružiny představuje riziko zranění a díly mohou být vymrštěny.

Vyloučení odpovědnosti

Pozor! Odpovědnost za nesprávné použití: Výrobce nenes odpovědnost za škody způsobené nesprávným použitím, nesprávnou manipulací nebo nesprávnou instalací výrobků.

[DA] - dansk - Advarsler

OPMÆRKSOMHED! Brug kun produktet efter hensigten.

ANTYDNING! Når du ruller op, skal du sørge for, at slangen ikke vikler sig rundt om dele af kroppen.

OPMÆRKSOMHED! Når den er tilsluttet en kompressor, er der risiko for personskade. Overhold venligst sikkerhedsforanstaltningerne.

OPMÆRKSOMHED! Der er risiko for kvæstelser ved tilslutning af slangeforbindelser. Overhold venligst sikkerhedsforanstaltningerne.

OPMÆRKSOMHED! Materialet er designet til det specificerede maksimale tryk. Overskridelse af denne grænse kan medføre risiko for personskade.

OPMÆRKSOMHED! Brug af produktet sammen med andre stoffer end trykluft kan føre til brand, forbrændinger og andre farer. Overhold venligst sikkerhedsinstruktionerne.

OPMÆRKSOMHED! Sikkerhedsforanstaltninger skal tages, før huset åbnes, da fjederspænding udgør en risiko for personskade, og dele kan kastes rundt.

Ansvarsfraskrivelse

Advarsel! Ansvar ved forkert brug: Producenten påtager sig intet ansvar for skader, der skyldes forkert brug, forkert håndtering eller forkert installation af produkterne.

[DE] - Deutsch - Warnhinweise

ACHTUNG! Verwenden Sie das Produkt nur bestimmungsgemäß.

HINWEIS! Beim Einrollen ist darauf zu achten, dass der Schlauch sich nicht um Körperteile wickelt.

ACHTUNG! Beim Anschließen an einen Kompressor besteht die Gefahr von Verletzungen. Bitte beachten Sie die Sicherheitsvorkehrungen.

ACHTUNG! Es besteht Verletzungsgefahr beim Verbinden von Schlauchanschlüssen. Bitte beachten Sie die Sicherheitsvorkehrungen.

ACHTUNG! Das Material ist für den angegebenen Maximaldruck ausgelegt. Ein Überschreiten dieser Grenze kann zu Verletzungsgefahren führen.

ACHTUNG! Die Verwendung des Produkts mit anderen Stoffen als Druckluft kann zu Feuer, Verbrennungen und weiteren Gefahren führen. Bitte beachten Sie die Sicherheitshinweise.

ACHTUNG! Vor dem Öffnen des Gehäuses sind Sicherheitsvorkehrungen zu treffen, da durch Federspannung Verletzungsgefahr besteht und Teile herumschleudern können.

Haftungsausschluss

Achtung! Haftung bei unsachgemäßer Nutzung: Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch unsachgemäße Nutzung, unsachgemäße Handhabung oder unsachgemäße Installation der Produkte entstehen.

[EL] - ελληνικά - Προειδοποιήσεις

ΠΡΟΣΟΧΗ! Χρησιμοποιείτε το προϊόν μόνο όπως προβλέπεται.

ΥΠΑΙΝΙΓΜΟΣ! Όταν τυλίγετε, βεβαιωθείτε ότι ο εύκαμπτος σωλήνας δεν τυλίγεται γύρω από μέρη του σώματος.

ΠΡΟΣΟΧΗ! Όταν συνδέεται με συμπιεστή, υπάρχει κίνδυνος τραυματισμού. Παρακαλείστε να τηρείτε τις προφυλάξεις ασφαλείας.

ΠΡΟΣΟΧΗ! Υπάρχει κίνδυνος τραυματισμού κατά τη σύνδεση συνδέσεων εύκαμπτων σωλήνων. Παρακαλείστε να τηρείτε τις προφυλάξεις ασφαλείας.

ΠΡΟΣΟΧΗ! Το υλικό έχει σχεδιαστεί για την καθορισμένη μέγιστη πίεση. Η υπέρβαση αυτού του ορίου μπορεί να οδηγήσει σε κίνδυνο τραυματισμού.

ΠΡΟΣΟΧΗ! Η χρήση του προϊόντος με άλλες ουσίες εκτός από τον πεπιεσμένο αέρα μπορεί να οδηγήσει σε πυρκαγιά, εγκαύματα και άλλους κινδύνους. Παρακαλούμε να τηρείτε τις οδηγίες ασφαλείας.

ΠΡΟΣΟΧΗ! Πρέπει να λαμβάνονται προφυλάξεις ασφαλείας πριν από το άνοιγμα του περιβλήματος, καθώς η τάση του ελατηρίου ενέχει κίνδυνο τραυματισμού και τα εξαρτήματα μπορούν να πεταχτούν.

Αποποίηση ευθυνών

Προσοχή! Ευθύνη σε περίπτωση ακατάλληλης χρήσης: Ο κατασκευαστής δεν αναλαμβάνει καμία ευθύνη για ζημιές που προκύπτουν από ακατάλληλη χρήση, ακατάλληλο χειρισμό ή ακατάλληλη εγκατάσταση των προϊόντων.

[EN] - English - Warnings

ATTENTION! Use the product only as intended.

HINT! When rolling up, make sure that the hose does not wrap around parts of the body.

ATTENTION! When connected to a compressor, there is a risk of injury. Please observe the safety precautions.

ATTENTION! There is a risk of injury when connecting hose connections. Please observe the safety precautions.

ATTENTION! The material is designed for the specified maximum pressure. Exceeding this limit can lead to the risk of injury.

ATTENTION! Using the product with substances other than compressed air can lead to fire, burns and other hazards. Please observe the safety instructions.

ATTENTION! Safety precautions must be taken before opening the housing, as spring tension poses a risk of injury and parts can be thrown around.

Disclaimer

Warning! Liability for improper use: The manufacturer assumes no liability for damages resulting from improper use, handling, or installation of the products.

[ES] - español - Advertencias

¡ATENCIÓN! Utilice el producto solo según lo previsto.

¡INDIRECTA! Al enrollar, asegúrese de que la manguera no se enrolle alrededor de partes del cuerpo.

¡ATENCIÓN! Cuando se conecta a un compresor, existe el riesgo de lesiones. Por favor, observe las precauciones de seguridad.

¡ATENCIÓN! Existe el riesgo de lesiones al conectar las conexiones de las mangueras. Por favor, observe las precauciones de seguridad.

¡ATENCIÓN! El material está diseñado para la presión máxima especificada. Exceder este límite puede conllevar el riesgo de lesiones.

¡ATENCIÓN! El uso del producto con sustancias que no sean aire comprimido puede provocar incendios, quemaduras y otros peligros. Por favor, observe las instrucciones de seguridad.

¡ATENCIÓN! Se deben tomar precauciones de seguridad antes de abrir la carcasa, ya que la tensión del resorte presenta un riesgo de lesiones y las piezas pueden salir despedidas.

Descargo de responsabilidad

¡Atención! Responsabilidad por uso indebido: El fabricante no asume ninguna responsabilidad por los daños causados por el uso, manejo o instalación incorrectos de los productos.

[ET] - eesti - Hoiatused

TÄHELEPANU! Kasutage toodet ainult ettenähtud viisil.

VIHJE! Rullimisel veenduge, et voolik ei mähiks kehaosade ümber.

TÄHELEPANU! Kompressoriga ühendamisel on vigastuste oht. Palun järgige ohutusnõudeid.

TÄHELEPANU! Voolikuühenduste ühendamisel on vigastuste oht. Palun järgige ohutusnõudeid.

TÄHELEPANU! Materjal on mõeldud määratud maksimaalse rõhu jaoks. Selle piiri ületamine võib põhjustada vigastuste ohtu.

TÄHELEPANU! Toote kasutamine koos muude ainetega kui suruõhk võib põhjustada tulekahju, põletusi ja muid ohte. Palun järgige ohutusjuhiseid.

TÄHELEPANU! Enne korpuse avamist tuleb rakendada ohutusabinõusid, kuna vedrupinge tekitab vigastuste ohu ja osad võivad ümber visata.

Vastuuvabadus

Tähelepanu! Vastutus ebaõige kasutamise eest: Tootja ei vastuta kahjude eest, mis tulenevad toote valest kasutamisest, valest käsitsemisest või valest paigaldusest.

[FI] - suomi - Varoitukset

TARKKAAVAISUUS! Käytä tuotetta vain tarkoitetulla tavalla.

VIHJE! Kun rullaat ylös, varmista, että letku ei kietoudu kehon osien ympärille.

TARKKAAVAISUUS! Kun se on kytketty kompressoriin, on olemassa loukkaantumisvaara. Noudata turvaohjeita.

TARKKAAVAISUUS! Letkuliitäntöjä kytkettäessä on loukkaantumisvaara. Noudata turvaohjeita.

TARKKAAVAISUUS! Materiaali on suunniteltu määritetylle maksimipaineelle. Tämän rajan ylittäminen voi johtaa loukkaantumisriskiin.

TARKKAAVAISUUS! Tuotteen käyttö muiden aineiden kuin paineilman kanssa voi aiheuttaa tulipalon, palovammoja ja muita vaaroja. Noudata turvallisuusohjeita.

TARKKAAVAISUUS! Turvatoimet on toteutettava ennen kotelon avaamista, koska jousen jännitys aiheuttaa loukkaantumisvaaran ja osia voi heittää ympäriinsä.

Vastuunrajoitus

Varoitus! Vastuu virheellisestä käytöstä: Valmistaja ei ole vastuussa vahingoista, jotka johtuvat tuotteiden virheellisestä käytöstä, käsittelystä tai asennuksesta.

[FR] - français - Avertissements

ATTENTION! N'utilisez le produit que comme prévu.

INDICE! Lorsque vous enroulez, assurez-vous que le tuyau ne s'enroule pas autour de certaines parties du corps.

ATTENTION! Lorsqu'il est connecté à un compresseur, il y a un risque de blessure. Veuillez respecter les précautions de sécurité.

ATTENTION! Il existe un risque de blessure lors du raccordement des raccords de tuyau. Veuillez respecter les précautions de sécurité.

ATTENTION! Le matériau est conçu pour la pression maximale spécifiée. Le dépassement de cette limite peut entraîner un risque de blessure.

ATTENTION! L'utilisation du produit avec des substances autres que l'air comprimé peut entraîner des incendies, des brûlures et d'autres dangers. Veuillez respecter les consignes de sécurité.

ATTENTION! Des précautions de sécurité doivent être prises avant d'ouvrir le boîtier, car la tension du ressort présente un risque de blessure et les pièces peuvent être projetées.

Clause de non-responsabilité

Attention! Responsabilité en cas de mauvaise utilisation : Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages résultant d'une utilisation, d'une manipulation ou d'une installation incorrecte des produits.

[GA] - Gaeilge - Rabhaidh

AIRE! Bain úsáid as an táirge ach amháin mar atá beartaithe.

LEID! Agus tú ag rolladh suas, déan cinnte nach dtéann an píobán timpeall ar chodanna den chorp.

AIRE! Nuair a bhíonn sé ceangailte le comhbhrúiteoir, tá baol díobhála ann. Cloígh leis na réamhchúraimí sábháilteachta.

AIRE! Tá baol gortaithe ann agus naisc píobáin á nascadh. Cloígh leis na réamhchúraimí sábháilteachta.

AIRE! Tá an t-ábhar deartha don bhrú uasta sonraithe. D'fhéadfadh baol díobhála a bheith mar thoradh ar shárú na teorann sin.

AIRE! Má úsáidtear an táirge le substaintí seachas aer comhbhrúite, d'fhéadfadh tine, dónna agus guaiseacha eile a bheith mar thoradh air. Cloígh leis na treoracha sábháilteachta.

AIRE! Caithfear réamhchúraimí sábháilteachta a ghlacadh sula n-osclaítear an tithíocht, mar go bhfuil baol gortaithe ag baint le teannas an earraigh agus gur féidir páirteanna a chaitheamh thart.

Séanta

Aird! Dliteanas maidir le mí-úsáid: Ní ghlacann an monaróir aon dliteanas as damáistí a tharlaíonn de bharr mí-úsáide, láimhseáil mhíchuí nó suiteáil mhíchuí na dtáirgí.

[HR] - hrvatski - Upozorenja

PAŽNJA! Koristite proizvod samo prema namjeni.

NAGOVJEŠTAJ! Prilikom smotanja pazite da se crijevo ne omota oko dijelova tijela.

PAŽNJA! Kada je spojen na kompresor, postoji opasnost od ozljeda. Pridržavajte se sigurnosnih mjera opreza.

PAŽNJA! Postoji opasnost od ozljeda prilikom spajanja priključaka crijeva. Pridržavajte se sigurnosnih mjera opreza.

PAŽNJA! Materijal je dizajniran za navedeni maksimalni tlak. Prekoračenje ove granice može dovesti do opasnosti od ozljeda.

PAŽNJA! Korištenje proizvoda s drugim tvarima osim komprimiranog zraka može dovesti do požara, opekline i drugih opasnosti. Pridržavajte se sigurnosnih uputa.

PAŽNJA! Prije otvaranja kućišta potrebno je poduzeti sigurnosne mjere opreza jer napetost opruge predstavlja opasnost od ozljeda i dijelovi se mogu bacati.

Odricanje od odgovornosti

Upozorenje! Odgovornost za nepravilnu uporabu: Proizvođač ne preuzima odgovornost za štetu nastalu zbog nepravilne uporabe, nepravilnog rukovanja ili nepravilne instalacije proizvoda.

[HU] - magyar - Figyelmeztetések

FIGYELEM! A terméket csak rendeltetésszerűen használja.

CÉLZÁS! Hengreléskor ügyeljen arra, hogy a tömlő ne tekerje körül a testrészeket.

FIGYELEM! Kompresszorhoz csatlakoztatva fennáll a sérülés veszélye. Kérjük, tartsa be a biztonsági óvintézkedéseket.

FIGYELEM! A tömlőcsatlakozások csatlakoztatásakor sérülésveszély áll fenn. Kérjük, tartsa be a biztonsági óvintézkedéseket.

FIGYELEM! Az anyagot a megadott maximális nyomásra tervezték. E határérték túllépése sérülésveszélyhez vezethet.

FIGYELEM! A termék sűrített levegőtől eltérő anyagokkal történő használata tűzhöz, égési sérülésekhez és egyéb veszélyekhez vezethet. Kérjük, tartsa be a biztonsági utasításokat.

FIGYELEM! A ház kinyitása előtt biztonsági óvintézkedéseket kell tenni, mivel a rugófeszültség sérülésveszélyt jelent, és az alkatrészek dobálózhatnak.

Felelősségkizárás

Figyelem! Felelősség helytelen használat esetén: A gyártó nem vállal felelősséget az olyan károkért, amelyek helytelen használat, helytelen kezelés vagy a termékek helytelen telepítése miatt keletkeznek.

[IT] - italiano - Avvertenze

ATTENZIONE! Utilizzare il prodotto solo come previsto.

ALLUDERE! Durante l'avvolgimento, assicurarsi che il tubo non si avvolga attorno a parti del corpo.

ATTENZIONE! Se collegato a un compressore, esiste il rischio di lesioni. Si prega di osservare le precauzioni di sicurezza.

ATTENZIONE! Esiste il rischio di lesioni durante il collegamento dei collegamenti dei tubi flessibili. Si prega di osservare le precauzioni di sicurezza.

ATTENZIONE! Il materiale è progettato per la pressione massima specificata. Il superamento di questo limite può comportare il rischio di lesioni.

ATTENZIONE! L'uso del prodotto con sostanze diverse dall'aria compressa può causare incendi, ustioni e altri pericoli. Si prega di osservare le istruzioni di sicurezza.

ATTENZIONE! Prima di aprire l'alloggiamento, è necessario prendere precauzioni di sicurezza, poiché la tensione della molla comporta il rischio di lesioni e le parti possono essere scagliate.

Clausola di esclusione della responsabilità

Attenzione! Responsabilità in caso di uso improprio: Il produttore declina ogni responsabilità per danni derivanti da uso, manipolazione o installazione impropri dei prodotti.

[LT] - lietuvių - Įspėjimai

DĖMESYS! Naudokite produktą tik taip, kaip numatyta.

UŽUOMINA! Riedėdami įsitikinkite, kad žarna nevynioja aplink kūno dalis.

DĖMESYS! Prijungus prie kompresoriaus, kyla pavojus susižeisti. Laikykitės saugos priemonių.

DĖMESYS! Jungiant žarnų jungtis kyla pavojus susižeisti. Laikykitės saugos priemonių.

DĖMESYS! Medžiaga skirta nurodytam maksimaliam slėgiui. Viršijus šią ribą, gali kilti pavojus susižeisti.

DĖMESYS! Naudojant gaminį su kitomis medžiagomis nei suslėgtas oras, gali kilti gaisras, nudegimai ir kiti pavojai. Laikykitės saugos instrukcijų.

DĖMESYS! Prieš atidarant korpusą, reikia imtis saugos priemonių, nes spyruoklinis įtempimas kelia pavojų susižeisti, o dalys gali būti išmestos.

Atsakomybės apribojimas

Dėmesio! Atsakomybė už netinkamą naudojimą: Gamintojas neatsako už žalą, atsiradusią dėl netinkamo naudojimo, netinkamo tvarkymo ar netinkamo produktų įrengimo.

[LV] - latviešu - Brīdinājumi

UZMANĪBA! Lietojiet produktu tikai paredzētajā veidā.

MĀJIENS! Apgriežot, pārliecinieties, ka šļūtene nav apvilka ap ķermeņa daļām.

UZMANĪBA! Pieslēdzot kompresoram, pastāv traumu risks. Lūdzu, ievērojiet drošības pasākumus.

UZMANĪBA! Savienojot šļūtenes savienojumus, pastāv traumu risks. Lūdzu, ievērojiet drošības pasākumus.

UZMANĪBA! Materiāls ir paredzēts norādītajam maksimālajam spiedienam. Šīs robežas pārsniegšana var izraisīt traumu risku.

UZMANĪBA! Produkta lietošana kopā ar vielām, kas nav saspiegts gaiss, var izraisīt ugunsgrēku, apdegumus un citus apdraudējumus. Lūdzu, ievērojiet drošības instrukcijas.

UZMANĪBA! Pirms korpusa atvēršanas jāveic drošības pasākumi, jo atsperes spriegums rada traumu risku un detaļas var mest apkārt.

Atruna

Uzmanību! Atbildība par nepareizu lietošanu: Ražotājs neuzņemas atbildību par zaudējumiem, kas radušies nepareizas lietošanas, nepareizas apstrādes vai nepareizas uzstādīšanas dēļ.

[MT] - Malti - Twissijiet

ATTENZJONI! Uża l-prodott biss kif maħsub.

SUGĠERIMENT! Meta tirrombla, kun żgur li l- pajp ma jdawwarx partijiet tal- ġisem.

ATTENZJONI! Meta jkun imqabbad ma 'kompresur, hemm riskju ta' korriment. Jekk jogħġbok osserva l- prekawzjonijiet ta ' sigurtà.

ATTENZJONI! Hemm riskju ta' korriment meta jiġu konnessi l-konnessjonijiet tal-pajp. Jekk jogħġbok osserva l- prekawzjonijiet ta ' sigurtà.

ATTENZJONI! Il-materjal huwa ddisinjat għall-pressjoni massima speċifikata. Il-qbiż ta' dan il-limitu jista' jwassal għar-riskju ta' korriment.

ATTENZJONI! L-użu tal-prodott b'sustanzi oħra għajr l-arja kkompressata jista' jwassal għal nar, ħruq u perikli oħra. Jekk jogħġbok osserva l-istruzzjonijiet tas-sigurtà.

ATTENZJONI! Għandhom jittieħdu prekawzjonijiet ta ' sigurtà qabel ma jinfetaħ l- għatu, minħabba li t- tensjoni fir- rebbiegħa toħloq riskju ta ' korriment u partijiet jistgħu jintefgħu madwar.

Ċaħda ta' responsabbiltà

Attenzjoni! Responsabbiltà f'każ ta' użu ħażin: Il-manifattur ma jerfax responsabbiltà għal danni li jirrizultaw minn użu, immaniġġjar jew installazzjoni ħażina tal-prodotti.

[NL] - Nederlands - Waarschuwingen

AANDACHT! Gebruik het product alleen waarvoor het bedoeld is.

TIP! Zorg er bij het oprollen voor dat de slang zich niet om delen van het lichaam wikkelt.

AANDACHT! Bij aansluiting op een compressor bestaat er gevaar voor letsel. Neem de veiligheidsmaatregelen in acht.

AANDACHT! Er bestaat gevaar voor letsel bij het aansluiten van slangaansluitingen. Neem de veiligheidsmaatregelen in acht.

AANDACHT! Het materiaal is ontworpen voor de gespecificeerde maximale druk. Overschrijding van deze limiet kan leiden tot het risico op letsel.

AANDACHT! Het gebruik van het product met andere stoffen dan perslucht kan leiden tot brand, brandwonden en andere gevaren. Neem de veiligheidsinstructies in acht.

AANDACHT! Veiligheidsmaatregelen moeten worden genomen voordat u de behuizing opent, aangezien veerspanning een risico op letsel vormt en onderdelen kunnen worden rondgeslingerd.

Vrijwaring

Let op! Aansprakelijkheid bij onjuist gebruik: De fabrikant aanvaardt geen aansprakelijkheid voor schade die voortvloeit uit onjuist gebruik, onjuiste omgang of onjuiste installatie van de producten.

[PL] - polski - Ostrzeżenia

UWAGA! Używaj produktu tylko zgodnie z przeznaczeniem.

ALUZJA! Podczas zwijania upewnij się, że wąż nie owija się wokół części ciała.

UWAGA! Po podłączeniu do sprężarki istnieje ryzyko obrażeń. Prosimy o przestrzeganie środków ostrożności.

UWAGA! Istnieje ryzyko obrażeń podczas podłączania połączeń węży. Prosimy o przestrzeganie środków ostrożności.

UWAGA! Materiał jest zaprojektowany dla określonego maksymalnego ciśnienia. Przekroczenie tego limitu może prowadzić do ryzyka obrażeń.

UWAGA! Używanie produktu z substancjami innymi niż sprężone powietrze może prowadzić do pożaru, oparzeń i innych zagrożeń. Prosimy o przestrzeganie instrukcji bezpieczeństwa.

UWAGA! Przed otwarciem obudowy należy podjąć środki ostrożności, ponieważ napięcie sprężyny stwarza ryzyko obrażeń, a części mogą zostać wyrzucone.

Zrzeczenie się odpowiedzialności

Uwaga! Odpowiedzialność za niewłaściwe użytkowanie: Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody wynikające z niewłaściwego użytkowania, niewłaściwego obchodzenia się lub niewłaściwej instalacji produktów.

[PT] - português - Avisos

ATENÇÃO! Use o produto apenas como pretendido.

DICA! Ao enrolar, certifique-se de que a mangueira não se enrole em partes do corpo.

ATENÇÃO! Quando conectado a um compressor, existe o risco de ferimentos. Observe as precauções de segurança.

ATENÇÃO! Existe o risco de ferimentos ao conectar as conexões da mangueira. Observe as precauções de segurança.

ATENÇÃO! O material é projetado para a pressão máxima especificada. Exceder esse limite pode levar ao risco de ferimentos.

ATENÇÃO! O uso do produto com substâncias que não sejam ar comprimido pode causar incêndio, queimaduras e outros perigos. Observe as instruções de segurança.

ATENÇÃO! Precauções de segurança devem ser tomadas antes de abrir a carcaça, pois a tensão da mola representa risco de ferimentos e as peças podem ser arremessadas.

Isenção de responsabilidade

Atenção! Responsabilidade por uso indevido: O fabricante não assume qualquer responsabilidade por danos resultantes do uso, manuseio ou instalação inadequada dos produtos.

[RO] - română - Avertismente

ATENȚIE! Utilizați produsul numai conform intenției.

INDICIU! Când rulați, asigurați-vă că furtunul nu se înfășoară în jurul părților corpului.

ATENȚIE! Când este conectat la un compresor, există riscul de rănire. Vă rugăm să respectați măsurile de siguranță.

ATENȚIE! Există riscul de rănire la conectarea racordurilor furtunurilor. Vă rugăm să respectați măsurile de siguranță.

ATENȚIE! Materialul este proiectat pentru presiunea maximă specificată. Depășirea acestei limite poate duce la riscul de rănire.

ATENȚIE! Utilizarea produsului cu alte substanțe decât aerul comprimat poate duce la incendii, arsuri și alte pericole. Vă rugăm să respectați instrucțiunile de siguranță.

ATENȚIE! Trebuie luate măsuri de siguranță înainte de deschiderea carcasei, deoarece tensiunea arcului prezintă un risc de rănire și piesele pot fi aruncate.

Declarație de limitare a responsabilității

Atenție! Răspundere în caz de utilizare necorespunzătoare: Producătorul nu își asumă nicio răspundere pentru daunele rezultate din utilizarea, manipularea sau instalarea necorespunzătoare a produselor.

[SK] - slovenčina - Upozornenia

POZORNOSŤ! Výrobok používajte iba na určený účel.

RADA! Pri navíjaní dbajte na to, aby sa hadica neomotávala okolo častí tela.

POZORNOSŤ! Pri pripojení ku kompresoru hrozí nebezpečenstvo poranenia. Dodržiavajte bezpečnostné opatrenia.

POZORNOSŤ! Pri pripájaní hadicových spojov hrozí nebezpečenstvo poranenia. Dodržiavajte bezpečnostné opatrenia.

POZORNOSŤ! Materiál je navrhnutý pre stanovený maximálny tlak. Prekročenie tohto limitu môže viesť k riziku zranenia.

POZORNOSŤ! Používanie produktu s inými látkami ako stlačeným vzduchom môže viesť k požiaru, popáleninám a iným rizikám. Dodržiavajte bezpečnostné pokyny.

POZORNOSŤ! Pred otvorením krytu je potrebné vykonať bezpečnostné opatrenia, pretože napätie pružiny predstavuje riziko poranenia a diely môžu byť odhodené.

Vylúčenie zodpovednosti

Pozor! Zodpovednosť za nesprávne použitie: Výrobca nezodpovedá za škody spôsobené nesprávnym používaním, nesprávnou manipuláciou alebo nesprávnou inštaláciou výrobkov.

[SL] - slovenščina - Opozorila

POZORNOST! Izdelek uporabljajte samo, kot je predvideno.

NAMIG! Pri zavijanju se prepričajte, da se cev ne ovije okoli delov telesa.

POZORNOST! Pri priključitvi na kompresor obstaja nevarnost poškodb. Upoštevajte varnostne ukrepe.

POZORNOST! Pri priključevanju cevnih priključkov obstaja nevarnost poškodb. Upoštevajte varnostne ukrepe.

POZORNOST! Material je zasnovan za določen največji tlak. Prekoračitev te meje lahko povzroči tveganje poškodb.

POZORNOST! Uporaba izdelka s snovmi, ki niso stisnjen zrak, lahko povzroči požar, opekline in druge nevarnosti. Upoštevajte varnostna navodila.

POZORNOST! Pred odpiranjem ohišja je treba upoštevati varnostne ukrepe, saj napetost vzmeti predstavlja nevarnost poškodb in dele lahko vržete.

Izjava o omejitvi odgovornosti

Opozorilo! Odgovornost pri nepravilni uporabi: Proizvajalec ne prevzema odgovornosti za škodo, ki nastane zaradi nepravilne uporabe, nepravilnega ravnanja ali nepravilne namestitve izdelkov.

[SV] - svenska - Varningar

UPPMÄRKSAMHET! Använd endast produkten på avsett sätt.

ANTYDAN! När du rullar ihop, se till att slangen inte lindas runt delar av kroppen.

UPPMÄRKSAMHET! När den är ansluten till en kompressor finns det risk för skador. Observera säkerhetsföreskrifterna.

UPPMÄRKSAMHET! Det finns risk för skador vid anslutning av slanganslutningar. Observera säkerhetsföreskrifterna.

UPPMÄRKSAMHET! Materialet är konstruerat för det angivna maximala trycket. Att överskrida denna gräns kan leda till risk för skador.

UPPMÄRKSAMHET! Användning av produkten med andra ämnen än tryckluft kan leda till brand, brännskador och andra faror. Följ säkerhetsanvisningarna.

UPPMÄRKSAMHET! Säkerhetsåtgärder måste vidtas innan höljet öppnas, eftersom fjäderspänning utgör en risk för skador och delar kan kastas runt.

Ansvarsfriskrivning

Varning! Ansvar vid felaktig användning: Tillverkaren tar inget ansvar för skador som uppstår på grund av felaktig användning, hantering eller installation av produkterna.